

RÅDETS FORORDNING (EF) Nr. 1592/96

af 30. juli 1996

om ændring af forordning (EØF) nr. 822/87 om den fælles markedsordning for vin

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 43,

under henvisning til forslag fra Kommissionen⁽¹⁾,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet⁽²⁾,

under henvisning til udtalelse fra Det Økonomiske og Sociale Udvalg⁽³⁾, og

ud fra følgende betragtninger:

Al ny beplantning med vin er forbudt indtil den 31. august 1996; i betragtning af markedssituationen for vin bør det nuværende forbud forlænges med to produktionsår i afventning af Rådets beslutninger om reformen af sektoren; forbuddet bør dog dels ikke omfatte arealer til dyrkning af spisedruer, dels bør der undtages herfra med hensyn til vine, som markedet efterspørger på grund af deres kvalitetsegenskaber;

for at tage hensyn til de særlige forhold, hvorunder bordvine fremstilles i Spanien, er det hensigtsmæssigt at fastsætte midlertidige undtagelser for sammenstikning af og det samlede syreindhold i visse bordvine, der produceres i nævnte medlemsstat; det er ligeledes hensigtsmæssigt, at undtagelsen omfatter det samlede syreindhold i bordvine produceret i Portugal;

i artikel 17, stk. 3, i Rådets forordning (EØF) nr. 822/87⁽⁴⁾, er det fastsat, at en bestemt form for afsyring kun er tilladt i en overgangsperiode; for at der definitivt kan tages stilling til denne fremgangsmåde, er det hensigtsmæssigt at forlænge det igangværende forsøg indtil udgangen af produktionsåret 1996/97;

idet forbuddet mod al ny beplantning ikke omfatter arealer til dyrkning af spisedruer, bør det ikke længere være tilladt at producere vin af disse druer, og artikel 36, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 822/87 bør ændres i overensstemmelse hermed; for at producenterne kan indstille sig på den nye ordning, bør denne bestemmelse først anvendes fra den 1. august 1997;

i artikel 39, stk. 12, og artikel 65, stk. 5, i forordning (EØF) nr. 822/87 er det fastsat, at Kommissionen inden udgangen af produktionsåret 1995/96 forelægger Rådet rapporter dels om virkningerne af strukturforanstaltningerne og deres forbindelse til obligatorisk destillation og dels om det maksimale indhold af svovldioxid i vin samt eventuelle forslag herom; rapporten om afgrænsningen af vinavlzonerne samt rapporten om virkningerne af strukturforanstaltningerne og deres forbindelse til obligatorisk destillation er ikke længere nødvendige på grund af sektorens nye orientering; Kommissionen har lige forelagt sin rapport om tilsætning; der bør derfor ikke længere henvises til disse rapporter;

udviklingen i vinproduktionskapaciteten i visse produktionsregioner som omhandlet i artikel 39, stk. 3, i forordning (EØF) nr. 822/87 har grundlæggende ændret situation i forskellige underområder, hvilket risikerer at vanskeliggøre anvendelsen af visse referencer i nævnte stykke; det bør derfor i produktionsåret 1996/97 være muligt at tage hensyn til nævnte udvikling;

i artikel 46, stk. 4, i forordning (EØF) nr. 822/87 er det fastsat, at der kun kan gennemføres salgskampagner til fremme af forbruget af druesaft indtil produktionsåret 1995/96; for at salgskampagnerne effektivitet kan vurderes, er det hensigtsmæssigt at fortsætte dem i endnu et produktionsår;

da problemet vedrørende indholdet af svovldioxid har betydning for vinsektoren, er det nødvendigt at udarbejde forslag, hvor der tages hensyn til de samlede data, bl.a. Det Internationale Vinkontors arbejder; udløbet af et produktionsår bør derfor udskydes;

på baggrund af de gjorte erfaringer bør der optages to fremgangsmåder til fremstilling af mousserende vine på listen over tilladte ønologiske fremgangsmåder —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

I forordning (EØF) nr. 822/87 foretages følgende ændringer:

⁽¹⁾ EFT nr. C 125 af 27. 4. 1996, s. 45.

⁽²⁾ EFT nr. C 166 af 10. 6. 1996.

⁽³⁾ EFT nr. C 204 af 15. 7. 1996, s. 57.

⁽⁴⁾ EFT nr. L 84 af 27. 3. 1987, s. 1. Forordningen er senest ændret ved forordning (EF) nr. 1544/95 (EFT nr. L 148 af 30. 6. 1995, s. 31).

- 1) Artikel 6, stk. 1, affattes således:
- »1. Al ny beplantning af druesorter i den pågældende administrative enhed, bortset fra sorter der alene er klassificeret som spisedruer, er forbudt indtil den 31. august 1998.
- Medlemsstaterne kan dog tillade ny beplantning af arealer til fremstilling af:
- kvbd i bestemte regioner, eller
- bordvin med en af følgende betegnelser: »Landwein«, »vin de pays«, »indicazione geografica tipica«, »ονομασία κατά παράδοση«, »οίνος τοπικός«, »vino de la tierra«, »vinho regional« eller »regional wine«,
- for hvilke Kommissionen har erkendt, at produktionen på grund af de kvalitative egenskaber ligger langt under efterspørgslen.
- Andet afsnit finder inden for en samlet begrænsning på 10 000 hektar anvendelse på ny beplantning foretaget i produktionsåret 1996/97 og/eller 1997/98 med følgende fordeling:
- | | |
|-------------|-------|
| Tyskland: | 289 |
| Grækenland: | 208 |
| Spanien: | 3 615 |
| Frankrig: | 2 584 |
| Italien: | 2 442 |
| Luxemburg: | 4 |
| Østrig: | 139 |
| Portugal: | 719.« |
- 2) I artikel 16, stk. 5, tredje afsnit, ændres »mellem den 1. januar 1996 og 31. august 1996« til »mellem den 1. januar 1996 og den 31. august 1997«.
- 3) I artikel 17, stk. 3, ændres »den 31. august 1996« til »den 31. august 1997«.
- 4) Artikel 18, stk. 3, andet afsnit, udgår.
- 5) Artikel 36, stk. 1, affattes således:
- »1. Indtil den 31. juli 1997 skal vin fremstillet af druesorter, der ikke er opført som druesorter til persning i klassificeringen over vinstoksorter for den administrative enhed, hvor disse druer er blevet høstet, og som ikke udføres i det pågældende produktionsår, destilleres inden en dato, som nærmere skal fastlægges. Medmindre der træffes undtagelsesbestemmelser, må sådan vin kun afsættes til destillation.
- Fra 1. august 1997 kan de i første afsnit omhandlede druer ikke anvendes til vinfremstilling.«
- 6) I artikel 39:
- a) stk. 3, tredje afsnit, ændres »Indtil udgangen af produktionsåret 1995/96« til »Indtil udgangen af produktionsåret 1996/97«
- b) stk. 3, fjerde afsnit, ændres »Fra produktionsåret 1996/97« til »Fra produktionsåret 1997/98«
- c) stk. 10:
- »1995/96« ændres til »1996/97«
- følgende afsnit tilføjes:
- »som en undtagelse fra denne artikel, og efter anmodning fra den berørte medlemsstat, kan den mængde, der skal destilleres i en region i produktionsåret 1996/97, fordeles mellem underområder, der skal fastlægges efter kriterierne, der adskiller sig fra referencerne i stk. 3, tredje afsnit, andet led. Fordelingen og fastlæggelsen af underområder sker efter fremgangsmåden i artikel 83.«
- d) stk. 11, ændres »1995/96« til »1996/97«
- e) udgår stk. 12.
- 7) I artikel 46, stk. 4, ændres »1995/96« til »1996/97«.
- 8) I artikel 65
- a) stk. 2, indsættes følgende led i slutningen af litra b):
- »— hvide kvbd med oprindelse i Det Forenede Kongerige, der efter den britiske lovgivning er betegnet og præsenteret med udtrykket »botrytis« eller andre tilsvarende udtryk såsom »noble harvest«, »noble late harvest« eller »special late harvest«
- b) stk. 5, ændres »den 1. april 1996« til »den 1. april 1997« og »den 1. september 1996« til »den 1. september 1997«.
- 9) Bilag I, punkt 13, tredje afsnit, affattes således:
- »For produktionsåret 1996/97 må bordvine, der er fremstillet i Portugal og i de spanske dele af delområdet C, bortset fra regionerne Asturias, Balears, Cantabria, Galicia samt provinserne Guipúzcoa og Vizcaya, og markedsført henholdsvis i Portugal og i Spanien, ikke have et totalt syreindhold på under 3,5 g/l udtrykt i vinsyre«.

10) I bilag VI, kapitel 3, indsættes følgende litra:

»litra ta) anvendelse af tørret vingær eller af vingær opslemmet i vin til fremstilling af mousserende vine;

litra tb) tilsætning af ammoniumsalte og thiamin til basisvinen ved fremstilling af mousserende vin for at fremme gærudviklingen, på følgende betingelser:

— for næringssalte, diammoniumphosphat eller ammoniumsulfat højst 0,3 g/l (udtrykt i salt)

— for vækstfremmende stoffer, thiamin i form af thiaminhydrochlorid højst 0,6 mg/l (udtrykt i thiamin)«.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Den anvendes fra den 1. september 1996.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 30. juli 1996.

På Rådets vegne

H. COVENEY

Formand